

SPEKTRUM



Neuer Schwede

Der schwedische Textilhersteller Kinnasand präsentiert die Kollektion «reflect» und liess sich von ebendiesem Wort inspirieren. Textile Kontraste werden spielerisch eingesetzt, und die von Hand gefertigte quadratische Struktur des gezeigten Stoffes «scout» setzt farbliche und plastische Akzente.

Informationen auf www.kinnasand.com

Landi-Stil im Garten

Für das Restaurant des Zürcher Kongresshauses von Haefeli Moser Steiger hat Embru 1939 den Haefeli-Tisch produziert. Der Klassiker wird weiterhin in sechs Farben vertrieben, und neben dem runden und dem quadratischen Modell gehört nun auch ein rechteckiger Tisch zum Sortiment.

Informationen auf www.embru.ch



Durchblick

Ein knallrotes Gummiband am Spiegel «Tie around» von Schönbuch zieht die Blicke auf sich. Und dabei ist es auch noch praktisch. Dahinter lassen sich nämlich wichtige Dinge einklemmen, die man nicht vergessen sollte. Als Idee eine Notiz an einen selbst: «Du siehst heute aber unverschämt gut aus.»

Informationen auf www.schoenbuch.com

Ausgezeichnet

Denkmalpflegepreis 2012

Wiedergewonnene Innenraumqualität

Die Denkmalpflege des Kantons Bern würdigt das Engagement einer Bauherrschaft bei der Restaurierung und Weiterentwicklung eines Baudenkmals. Die Preisträgerin 2012 hat ihr Reihenhaus aus den 1920er-Jahren auf seine ursprünglichen architektonischen Qualitäten zurückgeführt. Sie hat sich einen lang gehegten Wunsch erfüllt – und dabei ganz im Sinne der Denkmalpflege gehandelt. Unter abgenutzten Teppichen und Holzverkleidungen warteten überraschend schöne Oberflächen und Details. Die frühere Gebäudestruktur wurde teilweise wiederhergestellt. Was neu ist, fügt sich selbstbewusst, aber harmonisch in das Bestehende ein. Nach dem sorgfältig geplanten und ausgeführten Innenausbau sind innen und aussen wieder eine Einheit. Den ausführlichen Bericht zum Denkmalpflegepreis lesen Sie in Umbauen+Renovieren 3/2012.

Denkmalpflege des Kantons Bern, www.be.ch/denkmalpflege



Foto: Alexander Gempeler

Massanfertigung

Edles Schweizer Birnbaumholz soll gerade recht sein für die Sammlung der Lieblingsschuhe. Wohngeist hat einen Schuhschrank entwickelt, der in vier Grössen jeweils als Damen- und Herrenmodell erhältlich ist. Weil die Schuhgrösse bestimmt, welcher Schuh passt, muss man diese bei der Bestellung angeben.

Informationen auf www.wohngeist.ch



Keinen Dunst

Das Deckengebläse «DA 2900» von Miele schafft Freiraum und optische Klarheit in der Küche, weil es hoch über dem Kochfeld installiert wird. Die Kochdünste werden sowohl über die Aussenkanten der Paneele als auch durch die Zwischenräume abgesaugt. Die Paneele lassen sich einfach im Geschirrspüler reinigen.

Informationen auf www.miele.ch



Liebe auf den ersten Blick.



Wenn es Ihnen nicht einerlei ist, wie es rund um Ihr Lavabo aussieht: Hier ist «Lavabase» eine von neun SABELLA-Designlinien, die auf wenig Platz viel formschönen Raum bieten. Wählen Sie bei SABAG aus einer Vielfalt an Materialien und Farben, setzen Sie Akzente mit Armaturen, Spiegeln, Leuchten etc. und geniessen Sie immer wieder aufs Neue das gleiche Entzücken wie am ersten Tag.

Die gute Wahl

SABAG

Küchen Bäder Platten Baumaterialien

Besuchen Sie uns in **Biel** 032 328 28 28 **Cham** 041 741 54 64 **Delémont** 032 421 62 16 **Häger** 062 209 09 09 **Neuchâtel** 032 737 88 20 **Porrentruy** 032 465 38 38 **Rothenburg** 041 289 7

SABAG BIEL/BIENNE, J. Renferstrasse 52, 2501 Biel

saba